

《我在這裡》

「我在這裡」常被人用在回應上帝呼召的回應，但在讀神學和實習的期間，我對「我在這裡」有更深感受。我是信義宗神學院的一年級生，今年九月將會進入第二個學年，在剛剛的學期中有幸可以修讀希伯來文，這令我對舊約聖經的興趣大大加增，同時也令我認識上帝更多。

「我在這裡 HeNeNi」是一首國語詩歌，是我在母會實習的最後一天作主席所領的一首回應詩。在預備詩歌的時候，有意無意的翻查了希伯來聖經關於「我在這裡」的經文(希伯來文：הֲנִי)，在創世記 22 章 1 節有關於上帝呼叫亞伯拉罕並給他試驗，在出埃及記 3 章 4 節有上帝對摩西的呼召，而在撒母耳記上 3 章 4 節亦有對撒母耳的呼喚。在這幾節經文當中，我們常都認為是上帝在呼召人，而人就回應說：「我在這裡。」但在細看希伯來聖經與不同聖經譯本的時候發現了一個特別之處，大多數的聖經譯本都翻譯成這樣：「這些事以後，神要試驗亞伯拉罕，就呼叫他說：亞伯拉罕！他說：我在這裡。」(中文和合本)(הֲנִי וַיֹּאמֶר)，當神呼叫完亞伯拉罕以後，都以「他說」在回應，這是一個原文(希伯來文)直譯的方法，這個「他說」其實並沒有特別代表「亞伯拉罕」這個人物，這亦有(更有)可能是代表神說的意思。而在摩西與撒母耳的經文中也有相同的情況出現，三節經文幾乎是以完全一樣的文法去演繹出「我在這裡」。

當然，以我的功力並沒有可能完全翻譯出經文的原意，但這卻令我對「我在這裡」有了一種新的體會。的確，很多時候當上帝呼召人的時候，人會主動地說(像先知以賽亞)：「我在這裡，請差遣我。」(賽 6:8)但如果故事真的是從另一方向發展的時候，原來當上帝呼召人，上帝是會親自的跟我們說：「我在這裡。」情況就會變成這樣，上帝說：「亞伯拉罕，我在這裡啊。」這原是多麼的親切呼喚。

我甚至認為這個情境是更貼近我自己的經歷，上帝曾經呼召我們，但我們卻看不見上帝，摩西亦曾否定上帝所選擇的，而我們更可能懷疑上帝是否每刻都看顧我們，但原來祂一直都在這裡，並呼叫我們。

來到崇真會深水埗堂實習對於每個神學生來說也是一件很有挑戰的事，我們會擔心工作環境不適應，我們會擔心工作對象不合拍，我們會擔心處事風格不一樣，但既然「上帝在這裡」，我們又有何要畏懼？所以，「我在這裡」實習的一年一定是滿有恩典的。感謝主讓我來到崇真會深水埗堂，感謝主讓我認識這裡的每一位，感謝主讓我看見更多。阿們。